74 — 37.

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario District No. 74 Grey South S. District No. 1 {Enumeration District / District du recenseur} No. 2 {in / dans} Hanover Town {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 10

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par Dick Manke {Enumerator. / Recenseur.} June 7th and 8th

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR À DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. / INFIRMITÉS.		
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, household or institution. / Famille, ménage ou institution.	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ward or concession and lot or cadastral number if in township or parish. Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married or widowed. / Célibataire, marié, veuf, divorcé ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Âge au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration if not in original. / Année de l'immigration si non originaire du pays.	Year of naturalization, if formerly an alien. / Année de la naturalisation, si autrefois sujet étranger.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	(Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire au dehors du principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employe. / Employé.	Working on own account. (Put a dash.) / Travaillant à son compte. (Mettre un tiret.)	State where person is employed, as in mine, mill, factory, store, etc. / Mentionner où la personne est employée, comme dans une mine, un moulin, une fabrique, un magasin, etc.	Weeks employed in 1910 at each occupation or trade. / Nombre de semaines durant en 1910 à chaque emploi ou métier.	Weeks employed in 1910 at other occupations or trades, if any. / Nombre de semaines durant en 1910 à d'autres emplois ou métiers, s'il y a lieu.	Hours of working time per week at chief occupation. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gain total en 1910 provenant de l'emploi principal ou du métier.	Total earnings in 1910 from other than chief occupation or trade, if any. / Gain total en 1910 provenant d'emplois supplémentaires, s'il y en a.	Date of earnings by the hour—Cents. / Taux d'après lequel sont payés les heures—Cents.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Pour les accidents ou la maladie.	Cost of insurance (as one year). / Coût de l'assurance (pour un an).	Number at school in 1910. / Nombre de ceux fréquentant l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the following be spoken: English or French, both, neither? / Peut-on parler l'anglais ou le français, les deux, aucun?	Infirmities. / Infirmités.	Specify age. / Spécifier l'âge.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
94	102	Pepper Alexander	Victoria St	M	Head	M	October	1873	38	C			German	Canadian	Methodist	Tiler		5-10-54	No	Yes	No	Town Tasks	36		60		507			2000		43.20		yes	yes	German			
		" Clara	"	F	Wife	M	April	1881	30	C			English	Canadian	Methodist															1000		7.68		yes	yes	German			
		" Emerson	"	M	Son	S	Sulet	1899	13	C			German	Canadian	Methodist																		9	yes	yes	German			
		" Seymore	"	M	Son	S	October	1899	11	C			German	Canadian	Methodist																		9	yes	yes	German			
		" Merald	"	F	Daughter	S	March	1901	10	C			German	Canadian	Methodist																		9	yes	yes	German			
		" Irene	"	F	Daughter	S	August	1903	7	C			German	Canadian	Methodist																		9	yes	yes	German			
95	103	William Charles	Eatonmanville	M	Head	M	November	1858	51	C	Germany	1872	1886	German	Canadian	Priest	Cumberman		5-10-54	No	Yes	No	Lumber yard	52		60		1600			5000	3000	75.00		yes	yes	German			
		" Jessie	"	F	Wife	M	April	1862	49	C				Scotch	Canadian	Presby																	10	yes	yes	E			
		" Florence	"	F	Daughter	S	March	1893	18	C				German	Canadian	Presby	Stenographer																10	yes	yes	E	150.00		
		" Edith	"	F	Daughter	S	April	1895	16	C				German	Canadian	Presby	Student																						
		" Jessie	"	F	Daughter	S	March	1901	10	C				German	Canadian	Presby																		9	yes	yes	E			
		Wolcott John	"	M	Boarder	M	September	1858	54	C				German	Canadian	Methodist	Mason		7-0-55	yes	No	yes	Brickyard								7000	1000	164.00		yes	yes	German			
		" Marguerite	"	F	Boarder	M	December	1866	47	C				Scotch	Canadian	Methodist																			yes	yes	E			
96	104	Brideway Fritz	Victoria St	M	Head	M	April	1862	48	C	Germany	1874		German	German	Lutheran	Cabinet Maker		5-10-52	No	yes	No	Furn. Factory	50		60		458			1000		17.60		yes	yes	German			
		" Emma	"	F	Wife	M	April	1865	52	C				German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Martin	"	M	Son	S	November	1891	3	C				German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Sophia	"	F	Daughter	S	September	1892	21	C				German	Canadian	Lutheran	Laborer		5-7-54	No	yes	No	Furn. Factory	50		60		458							yes	yes	German			
		" Maria	"	F	Daughter	S	February	1897	14	C				German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Oscar	"	M	Son	S	October	1893	17	C				German	Canadian	Lutheran	Salesman		10-6-80	No	yes	No	Store	35		60		105							yes	yes	German			
		" Ernest	"	F	Daughter	S	February	1896	15	C				German	Canadian	Lutheran	Book Keeper		10-7-80	No	yes	No	Store	12		54		26							yes	yes	German			
		" Conrad	"	M	Son	S	September	1898	12					German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Geary	"	M	Son	S	January	1903	8					German	Canadian	Lutheran																		9	yes	yes	German			
97	105	Ross Lauchlan	"	M	Head	M	March	1864	48	C				Scotch	Canadian	Methodist	Miner		9-3-47	yes								1000		3000		108.00		yes	yes	E			
		" Arletta	"	F	Wife	M	March	1858	53	C				Scotch	Canadian	Methodist																			yes	yes	E			
		" Jessie	"	F	Daughter	S	May	1887	25	C				Scotch	Canadian	Methodist	Teacher		3-2-35	No	yes	No													yes	yes	E			
		" Marion	"	F	Daughter	S	February	1891	20	C				Scotch	Canadian	Methodist	Student																10	yes	yes	E			
98	106	Hinke Hanne	"	F	Head	W	March	1853	58	C	Germany	1884	na	German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Mary	"	F	Daughter	S	October	1893	18	C				German	Canadian	Lutheran	Dressmaker		7-6-52	No	yes	No	Factory	12		60		40							yes	yes	German			
		" John	"	M	Son	S	August	1897	12	C				German	Canadian	Lutheran	Labourer		6-9-99	No	yes	No	Factory	50		60		120							yes	yes	German			
99	107	Merklinger Carol	"	M	Head	M	September	1876	43	C				German	Canadian	Presby	Labourer		6-9-99	No	yes	No	Factory	52		60		550			500		12.84		yes	yes	German			
		" Minni	"	F	Wife	M	June	1875	36	C				German	Canadian	Presby															500		10.84		yes	yes	German			
		" Norman	"	M	Son	S	June	1898	13	C				German	Canadian	Presby																		9	yes	yes	German			
		" Ray	"	M	Son	S	October	1900	10	C				German	Canadian	Presby																		9	yes	yes	German			
		" Karl	"	M	Son	S	September	1902	3	C				German	Canadian	Presby																			yes	yes	German			
100	108	Zuercher Fannie	"	M	Head	M	December	1843	67	C				German	Canadian	Baptist	Manufacturer		7-0-25	Yes	No	Yes									20000		914.04		yes	yes	German			
		" Christine	"	F	Wife	M	July	1846	64	M 44		1846	na	German	Canadian	Baptist																			yes	yes	German			
		Wade Lydia	"	Boarder	D	October	1890	20	C				German	Canadian	Baptist	Servant		2-9-0-7	No	yes	No	Private family	26		60		60							yes	yes	German			
101	109	Schroeder Daniel	Eatonmanville	M	Head	M	October	1869	41	C				German	Canadian	Methodist	Carpenter		0-4-15	No	yes	No		50		60		1000			4000	2000	500.00		yes	yes	German			
		" Margaret	"	F	Wife	M	July	1870	39	C				English	Canadian	Methodist																			yes	yes	E			
		" Gordon	"	M	Son	S	October	1900	10	C				German	Canadian	Methodist																			yes	yes	E			
		" Robert	"	Son	S	January	1903	8	C				German	Canadian	Methodist																		9	yes	yes	E			
102	110	Sellegel Louis	Victoria	M	Head	M	May	1866	45	C				German	Canadian	Lutheran	Blacksmith		6-0-32	No	No	yes	Shop												yes	yes	German			
		" Susane	"	F	Wife	M	July	1872	39	C				German	Canadian	Lutheran																			yes	yes	German			
		" Telford	"	M	Son	S	June	1894	18	C				German	Canadian	Lutheran	Chairmaker		5-6-54	No	yes	No	Furn. Fact	50		60		300							yes	yes	German			
		" Telford	"	M	Son	S	April	1904	1	C				German	Canadian	Lutheran																		9	yes	yes	E			
103	111	Schroeder Henry	"	M	Head	M	August	1872	38	C				German	Canadian	Baptist	Harness		5-9-54	No	yes	No	Furniture Fact	50		60		458			1000		12.00		yes	yes	German			
		" Josephine	"	F	Wife	M	July	1879	31	C				English	Canadian	Methodist																			yes	yes	E			
		" Florence	"	F	Daughter	S	September	1903	6	C				English	Canadian	Methodist																		5	yes	yes	E			
		" Flora	"	F	Daughter	S	February	1907	4	C				German	Canadian	Methodist																			yes	yes	German			
104	112	Laase William	"	M	Head	M	January	1857	54	C				German	Canadian	Lutheran	Cabinet Maker		5-6-53	No	yes	No	Furn. Fact	50		60		420							yes	yes	German			